

# LaVozColorado

Celebrating **50 Years!**

VOL. L NO. 23

National Association of Hispanic Publications

June 5, 2024

**PUEBLO/SOCO****Pueblo**

The city's 'Field of Dreams!'

**Page 7****ESTA SEMANA  
THIS WEEK****COMMUNITY  
COMUNIDAD****Stay safe this  
summer**Tips on how to stay  
healthy and safe.

2

**COMMENTARY  
COMENTARIO****¿Cuándo es un  
criminal, un  
patriota?**Historia es una explanada  
repleta de cambios  
dramáticos...

6

**SPORTS  
DEPORTES****Consolation for  
fans**Nuggets and Avalanche  
fans enjoy the elimination  
of the Dallas Stars and  
Minnesota Timberwolves

9

**SUMMERTIME**  
METEORLOGICAL SUMMER  
BEGINS!**Guilty****Justice, after  
countless close  
calls, has finally  
arrived for Trump****ERNEST GURULÉ**

There are many ways to describe Donald Trump. But one, more than any other, will follow him through history. Felon. Last Thursday, the 45th President of the United States became the first ever U.S. President to be found guilty in a court of law.

Last Thursday, at 2:20 p.m. Denver time, a jury of seven men and five women, sent a note to New York State Supreme Court Judge Juan Merchan that it had reached a verdict. Within the hour, Donald Trump, a man who once bragged that he is "always right" and almost miraculously remained just out of the law's grasp, surviving not one but two impeachments, sat grimly as a jury foreman pronounced him guilty of 34 felonies.

Trump's guilty verdicts were almost immediately assailed by

**CONTINUED ON PAGE 3 >>****La justicia  
finalmente ha  
llegado para  
Trump**

Hay varias maneras para describir a Donald Trump. Una, más que cualquiera, le va a seguir por la historia. Convicto. El jueves pasado el Presidente de los Estados Unidos número 45, llegó a ser el primero en verse culpable de delitos federales en una corte de justicia.

El jueves a las 2:20 p.m. hora local, un jurado de siete hombres y cinco mujeres mandaron una nota al juez de la Corte Suprema de Nueva York, Juan Merchan que había llegado a su veredicto. Dentro de una hora el hombre que se había jactado de "siempre tener la razón" y milagrosamente había evitado la justicia por años, se quedó sentado molesto mientras el portavoz del jurado le declaró culpable de 34 crímenes federales.

Inmediatamente después de darse el veredicto, el séquito de Trump - compuesto de candidatos perdedores y congresistas republicanos - criticó individualmente a los fiscales, el juez y el jurado como

[www.lavozcolorado.com](http://www.lavozcolorado.com)**LaVozColorado****CONTINUA EN PÁGINA 11 >>**

# Tips for having a safe summer

**JOSEPH RIOS**

Summertime in Colorado is officially here with temperatures slowly starting to increase each week.

Our state offers perfect getaways to breathtaking landscapes, outdoor adventures, and memorable experiences. It's a great time of year to explore the endless opportunities Colorado offers, like hiking, camping, fishing, and other outdoor activities.

While it's an exciting time of year, it's crucial for Coloradans to prepare and take necessary precautions to ensure a safe and enjoyable summer. Here are some essential summer safety tips to enjoy the season for both Coloradans and those who are visiting our state.

## Drink plenty of water

Because of Colorado's high altitude, it's easy for residents to get dehydrated easier than in other states. It's always a great idea to carry plenty of water when participating in outdoor activities, especially with temperatures increasing.

It is recommended to drink at least half a gallon of water per day and to avoid excessive consumption of alcoholic drinks of caffeine, because they can contribute to dehydration.

## Use sunscreen

Colorado's high altitude doesn't just leave residents susceptible to dehydration. It also increases the risk of sunburn and skin damage.

It's important to use a broad-spectrum sunscreen with at least SPF 30 every two hours while wearing a hat, sun-

glasses, and even lightweight, long-sleeved clothing if you know that you are going to be outside for an extended period.

## Be respectful and responsible with wildlife

Colorado's stunning outdoors draw enthusiasts to the mountains each summer, but it's important to remember that we share this state with a diverse range of wildlife.

Whether you're hiking, camping, driving, or even enjoying your backyard, it's important to avoid unwanted encounters and ensure everyone's safety. When encountering wildlife, it's important to keep a safe distance from animals. Do not feed any wildlife and make sure to store food securely. If camping, use bear-proof containers and dispose of waste properly.

## Be mindful when building fires

Sadly, Colorado has been no stranger to wildfires in recent years, which are often a result of dry conditions.

When starting campfires, or any fire, make sure to check local fire restrictions or bans. These are often in place during dry periods. If allowed, build campfires only in established fire rings or pits as well.

It's also important to keep fires manageable and to only build small fires that you can easily control. Never leave a fire unattended, and when putting out a fire, make sure to extinguish it completely by dousing it with water. Stir the ashes, and make sure everything is cold to the touch before leaving the area where your fire was burning.

## Be aware of altitude sickness

Altitude sickness can impact anyone, especially visitors

and newcomers to Colorado.

While our mountains offer breathtaking views and outdoor adventures, high elevations can bring altitude sickness. This occurs when your body doesn't have enough time to adjust to lower oxygen levels at higher altitudes. Symptoms include headaches, nausea, fatigue, dizziness, shortness of breath, and difficulty sleeping.

To prevent altitude sickness, stay hydrated, eat light, carbohydrate-rich meals, rest, and avoid strenuous activity for the first 24 hours at high altitude.

If you experience symptoms of altitude sickness, descend to a lower altitude, rest, and seek medical attention if symptoms are severe or don't improve.

## Protect yourself from mosquitoes

Be mindful of West Nile Virus: Mosquitoes can carry the West Nile Virus, an illness that can occasionally cause serious neurological complications. While most people infected with West Nile Virus experience no symptoms or mild illness, it can also result in a serious health outcome for others, sometimes fatal. It's important to be mindful of the risks mosquitoes can impose.

To prevent mosquito bites, use insect repellent, wear protective clothing, drain standing water, screen windows and doors, and limit outdoor activity at dawn and dusk. If you experience symptoms of West Nile Virus, like a severe headache or a high fever, seek medical attention promptly.

# Consejos para un verano seguro

Ha llegado oficialmente el verano a Colorado y las temperaturas incrementan cada semana.

Are you a nonprofit working to achieve health equity in Colorado?

The Colorado Health Foundation has open funding opportunities for our June 15 grant deadline that you might be interested in.

Apply for Grant Funding!

We DO everything with the intent of creating health equity.

We SERVE Coloradans who have less power, privilege, and income, and prioritize Coloradans of color.

We ARE informed by community and those we exist to serve.



CORNERSTONES of our work

Visit [www.coloradohealth.org](http://www.coloradohealth.org) to learn more.

The Colorado Health Foundation™

QUESTIONS? Contact us at [Funding@coloradohealth.org](mailto:Funding@coloradohealth.org)

Nuestro estado ofrece varios destinos con explanadas maravillosas, aventuras al aire libre y experiencias para recordar. Es una buena temporada para explorar las actividades sin fin que depara Colorado, como el hiking, el camping y la pesca, entre otras.

Aunque sea una temporada emocionante, es importante prepararse y tomar las precauciones necesarias para asegurar un verano divertido y seguro. Aquí hay algunos consejos esenciales para disfrutar del verano.

## Tome mucha agua

Debido a la altura de Colorado, es fácil encontrarse deshidratado aquí que en otros estados. Siempre es buena idea llevarse mucha agua cuando participa en actividades al aire libre, especialmente en temperaturas altas.

Se recomienda tomar al menos medio galón de agua al día y evitar el consumo en exceso de bebidas alcohólicas o con cafeína ya que pueden contribuir a la deshidratación.

## Ponerte bloqueador solar

Las altitudes de Colorado no sólo deshidratan sino también aumenta las probabilidades de quemaduras causadas por rayos solares.

Es importante usar un bloqueador solar al grado mínimo de SPF 30 cada dos horas. Además se recomienda llevarse gorra, lentes para el sol y hasta ropa ligera de manga larga si usted sabe que va a estar al aire libre por

mucho tiempo.

## Sé respetuoso y responsable con los animales y las plantas silvestres

Las montañas de Colorado atraen visitantes cada verano, pero es importante recordar que compartimos el estado con varias especies de vida silvestre.

Ya sea que usted ande caminando en las veredas, acampando, manejando o aventurando en el patio trasero, es importante evitar los encuentros no deseados y asegurar la seguridad de todos. Cuando se encuentre con la vida silvestre, es importante mantener una distancia segura. No les dé de comer a los animales y mantenga los alimentos almacenados seguramente. Si está acampando, use aparatos con cierre para proteger contra osos y tire sus desechos correctamente.

## Tenga en cuenta sus alrededores cuando hace un incendio

Lamentablemente Colorado ha visto una buena porción de incendios en años recientes, a menudo como resultado de condiciones secas.

Cuando prenda una fogata, o cualquier fuego, es importante saber cuáles son las restricciones. A menudo se establecen durante períodos de sequedad. Si se permite, las fogatas se deben de hacer únicamente en los lugares indicados.

También es importante mantener la fogata en un nivel seguro y sólo hacer fogatas pequeñas y controlables. Nunca deje una fogata desatendida y, cuando apague el fuego, asegúrese de extinguirla completamente echándole agua. Mezcla las cenizas y asegure que se sienta fría al toque antes de abandonar el área del fuego.

## Tenga precaución del mal de montaña

El mal de montaña puede acosar a cualquiera, especialmente los visitantes y recién llegados a Colorado.

Es verdad que nuestras montañas ofrecen vistas asombrosas y aventuras al aire libre, las alturas pueden causar el mal de montaña. Esto ocurre cuando el cuerpo no tiene tiempo suficiente para ajustarse a los bajos niveles de oxígeno en las alturas elevadas. Los síntomas incluyen dolor de cabeza, náuseas, fatiga, mareo, falta de aire, y dificultad para dormir.

Para prevenir el mal de montaña, manténgase hidratado, aliméntese de comidas ligeras y llenas de carbohidratos y evite las actividades estresantes durante sus primeras 24 horas en las alturas.

Si experimenta síntomas de mal de montaña, desciende a una altura baja, descanse y busque atención médica si los

CONTINUA EN PÁGINA 9 >>

# Justice, after countless close calls, has finally arrived for Trump

**CONTINUED FROM PAGE 1**

a chorus line of uniformly dressed Republican congressional supplicants and failed candidates, each taking aim at prosecutors and the presiding judge and jury, as had Trump countless times before. The trial, they said, was both unnecessary, "a sham...scam...unfair," using rehearsed talking points.

"No, absolutely not," said attorney Ryan Brackley, who once practiced law as a Manhattan DA before moving to Colorado. The case was meticulously constructed and fitting it was basically a matter of seeking judgment, he said. The presiding judge, Judge Juan Merchan, Brackley added, simply did his job.

"I knew Judge Merchan back when I was practicing in New York," said Brackley, now a private attorney in Denver. Claims that Merchan was biased and handpicked, he said, are both absurd and baseless. "They (judges) are randomly assigned for cases like this."

Merchan "has a history and reputation of being fair and impartial," he underscored. Trying this case, the native New Yorker said, came with "novelty and extreme, unprecedented circumstances." It was the defendant, a former U.S. President, not the judge, who created the drama and litany of second guessing.

During the course of the 22-day trial, Trump's behavior, everything from sleeping in court to animated gestures to audibly cursing Merchan's rulings, resulted in ten contempt of court violations and \$10,000 in fines.

The ex-president's day after news conference was rote resuscitation of claims of bias and persecution, an ad infinitum and vintage performance of Trump's siren song of criticism. He, more than once, took crude and direct aim at Merchan in almost juvenile and arguably racist terms, calling him 'conflicted,' 'crooked,' and criticizing the fact that Merchan came to the U.S. as a child from Colombia. "Take a look at where he comes from," Trump said on more

than one occasion over the course of the trial.

Trump's curtain calls covered the gamut, from suggesting his team had its hands tied on witnesses to exaggerated characterizations of the proceedings.

"We weren't allowed to use our election expert...this was all done by Biden and his people...there's never been a more conflicted judge...I'm supposed to go to jail for 187 years," Trump wailed in a litany of day-after non-sequiturs. Fact checking proved each allegation baseless.

Judge Merchan did not bar a Trump witness, an election expert, but did limit what he could testify to. Trump's counsel made no effort to call the election expert. But other witnesses included Hope Hicks, a long-time Trump acolyte and former administration spokesperson, and his own former attorney, Michael Cohen, a once loyal sideman turned Trump's biggest detractor.

The case was a New York case, not brought by the Justice Department nor the Biden administration as Trump alleges. Further, the inquiry into hush-money payments began in 2018, long before DA Bragg took office and well before Biden was elected.

The 187-year prison sentence Trump conjured? Once again, surreal arithmetic. Each of the 34 counts for which he was found guilty carries a maximum of four years---136 years if the sentence was to run consecutively. Similar cases tried in New York have resulted in one-to-four-year sentences. The judge may instead pursue another statutory path which includes no incarceration for which there is on-going debate.

Trump must soon report to sit for an interview with court officials that will be considered when Merchan decides the ex-president's sentence. Jail? Home confinement? Or something else?

"This is going to be a logistical nightmare," said Brackley. Jail would potentially mean joining his ex-CFO, Alan Weisselberg, now serving a perjury sentence in New

York's Rikers Island. "Here's a guy who has Secret Service protection...can that be a factor," asked the former Manhattan prosecutor. "He (Merchan) will figure out the best way to implement any sentence."

Merchan, said Brackley, must decide if a 77-year-old man---even if he is an ex-president---must be treated like any convicted person. "The jury pretty convincingly said he was proven guilty" of illegally falsifying business records to cover up a \$130,000 payment to an adult film star before the 2016 election. The judge must also weigh Trump's repeated disrespect and disregard for the court, said Brackley. Trump's ten contempt violations, he said, showed "disrespect to the judge and witnesses."

Trump's attorneys almost immediately announced that the verdict will be appealed. Of course, a decision on an appeal will not come until after the ex-president is sentenced on July 11th. But court watchers say while the appeal may be denied, it will neither shock nor surprise if it is successful. There is a deep shade of legal 'gray' that could work in Trump's favor.

Trump's legal team is expected to argue that the law for which he was found guilty---a state false records election law---was expanded to cover a federal campaign violation. On this point, Brackley says things could swing in Trump's favor. "There are a number of issues that are novel," including jury instructions that will play out in the appellate process.

One thing that Brackley and so many other trial observers took notice of was the full-court press of high-level, uniformly dressed Trump supporters, from congress members to governors, whose appearance may have been choreographed to not so subtly influence the jury or, perhaps, influence Trump.

"That did not play well," said Brackley. "Jurors notice that kind of thing...they saw it for what it was." Colorado

**CONTINUED ON PAGE 8 >>**

**BUSCA TRABAJOS**

**ESCANEAL AHORA**

**DESCUBRE TU PRÓXIMA CARRERA EN YOURFLYJOB.COM**

**EN EL AEROPUERTO INTERNACIONAL DE DENVER SE TRABAJA DISTINTO.**

**MIRA COMO DESPEGA TU SALARIO.**

**DESCUBRE TU PRÓXIMA CARRERA EN YOURFLYJOB.COM**

## RTD Police Dept. reaches 77 officers in May

*RTD gaining momentum in attaining goal of 119 officers by yearend*

The Regional Transportation District (RTD) Transit Police Department (RTD-PD) is announcing the addition of 18 new officers after a series of three graduations from local police academies in May. With the recent graduates, RTD is gaining momentum in achieving its goal of reaching a minimum of 119 officers by yearend with 77 sworn officers now on the force.

RTD Deputy Chief Steven Martingano gave the keynote address during the May 13 police academy graduation ceremony at Red Rocks Community College and told the graduates, "You have extended your immediate family by over 708,000, the number of full-time police officers throughout the United States. Every day, every call, and every decision you make will affect each and every one of them. These 708,000 officers will be directly judged if you take a wrongful action, or they will be praised if you conduct yourself in a professional manner. As you carry your duties with honor, integrity and dedication, know that you have hundreds of thousands of people who support you, and that you will never stand alone."

In August 2019, RTD-PD was comprised of 19 officers. Since then, RTD has shifted from contracted security personnel to directly employing sworn officers. With increased staffing, on May 5, RTD-PD expanded to 24/7 patrolling by a dedicated team of officers working an overnight shift to bolster security where needed across the agency's service area.

RTD-PD officer Alan Banich, who graduated May 13 from the Red Rocks Community College police academy where he was also class president said, "It's exciting to be part of the phenomenal and quick growth of the RTD-PD, which is only

## LaVozColorado

*LaVozColorado is the premier bilingual newspaper serving Colorado's Hispanic community with 50 years of continuous publication. LaVozColorado is published by La Voz Publishing Company, Inc.*

[www.lavozcolorado.com](http://www.lavozcolorado.com)

### Publisher/Editor

Pauline Rivera

### Contributing Writers

David Conde  
Ernest Gurulé  
Joseph Rios  
Brandon Rivera

### Contributing Photographer

Daryl Padilla  
**Operations**

Diana Russell

### Production & Social Media

Brandon Rivera  
Diana Russell

### Display/Classified ad Sales

Pauline Rivera  
**Translations**

Joshua Pilkington

12021 Pennsylvania St. #201 • Thornton, CO 80241  
Phone: 303-936-8556

Editorial Email: [news@lavozcolorado.com](mailto:news@lavozcolorado.com)  
Display Ads Email: [advertising@lavozcolorado.com](mailto:advertising@lavozcolorado.com)  
Classifieds Email: [classsales@lavozcolorado.com](mailto:classsales@lavozcolorado.com)

Arts & Entertainment Email: [attractions@lavozcolorado.com](mailto:attractions@lavozcolorado.com)

### DEADLINES

Display Advertising .....Fri., 4 p.m.  
Classified Advertising .....Fri., 4 p.m.  
News, Features, Photos.....Fri., 4 p.m.



## LaVozColorado

going to benefit the community that we serve. We're spread out across the district providing law enforcement to the community that we've been without far too long. We can extend patrolling to places like Nederland, Thornton and Parker while still having coverage in downtown Denver. I believe strongly it will help our customers and the community at large."

Growing the force is one of RTD's ongoing strategies for creating a welcoming transit environment through reducing criminal activity and improving the personal safety and security of customers and employees. More officers on the RTD-PD also increases the ability to be a regular presence on buses and trains and at stops and stations.

To deploy officers more strategically, the department is also using a sector-approach to patrolling. An RTD-PD sector commander is assigned to each of the five sectors across the 2,342-square-mile district. Property owners, business owners, municipalities and customers may directly contact their respective commander to address chronic, non-emergency areas of concern.

RTD also employs Crime Prevention through Environmental Design to deter criminal activities through changes in a location. As an example, the agency's elevator pilot program is currently underway at three light rail stations. Elevator doors are programmed to remain in the open position while resting to deter illicit activity. The three-month pilot will conclude mid-June with a final report. Preliminary findings suggest that the program is successful in reducing illegal activity, and RTD will explore plans to expand the program to dozens of additional elevator locations across its system. In the past year, RTD has also upgraded lighting at stops and stations and installed TV monitors that display security feeds across the service area.

In January 2019, RTD became the first transit agency in the country to have a contracted mental health clinician work alongside its Transit Police. This effort helps address the occurrence of individuals experiencing a mental health issue that might otherwise be interpreted as criminal behavior. In January 2022, RTD added a homeless outreach coordinator to work across the service area and share resources with those experiencing homelessness. RTD is currently hiring for additional community outreach staff to staff six mental health clinicians and five homeless outreach coordinators by yearend to partner with RTD-PD. The outreach program has fostered agency relationships to increase customer access to important resources in the RTD service area and help keep services running smoothly.

The agency also has a K-9 unit and plans to add three more K-9s later this year to aid in patrolling and securing buses, trains and stations to make vehicles and facilities safer. Transit Police also partner regularly with law enforcement agencies in the more than 40 municipalities across RTD's service area to address crime-related activity.

Customers are encouraged to be RTD's partners in safety by downloading and using the Transit Watch app, available in English and Spanish, to report suspicious or illicit activity discretely or anonymously 24/7. The app is available in Apple and Android versions. Customers without smart phones or the app may call Transit Watch dispatch directly at 303-299-2911 or text 303-434-9100.

## Departamento de Policía de RTD llega a 77 agentes en mayo

*RTD gana impulso para alcanzar el objetivo de 119 agentes para fin de año*

El Departamento de Policía de Tránsito (RTD-PD) del Distrito de Transporte Regional (RTD) anuncia la incorporación de 18 nuevos agentes después de una serie de tres graduaciones de las academias de policía locales en mayo. Con los recién graduados, RTD está ganando impulso para lograr su objetivo de alcanzar un mínimo de 119 oficiales para fin de año, con 77 oficiales jurados ahora en la fuerza.

El subjefe de RTD, Steven Martingano, pronunció el discurso de apertura durante la ceremonia de graduación de la academia de policía el 13 de mayo en Red Rocks Community College y dijo a los graduados: "Han ampliado su familia inmediata en más de 708,000, el número de agentes de policía de tiempo completo en todo Estados Unidos. Cada día, cada llamada y cada decisión que tomes afectará a todos y cada uno de ellos. Estos 708,000 agentes serán juzgados directamente si usted realiza una acción ilícita, o serán elogiados si se comporta de manera profesional. Mientras desempeña sus deberes

**CONTINUA EN PÁGINA 10 >>**

## Our Government Nuestro Gobierno



### White House

Statement from President Joe Biden Congratulating Claudia Sheinbaum as President-elect of Mexico: "I congratulate Claudia Sheinbaum on her historic election as the first woman President of Mexico. I look forward to working closely with President-elect Sheinbaum in the spirit of partnership and friendship that reflects the enduring bonds between our two countries. I expressed our commitment to advancing the values and interests of both our nations to the benefit of our peoples. I also congratulate the Mexican people for conducting a nationwide successful democratic electoral process involving races for more than 20,000 positions at the local, state, and federal levels."

### Casa Blanca

Declaración del Presidente Joe Biden Felicitando a Claudia Sheinbaum como Presidenta electa de México: "Felicitó a Claudia Sheinbaum por su histórica elección como la primera mujer Presidenta de México. Espero trabajar estrechamente con la Presidenta electa Sheinbaum en un espíritu de asociación y amistad. eso refleja los vínculos duraderos entre nuestros dos países. Expresé nuestro compromiso de promover los valores e intereses de ambas naciones en beneficio de nuestros pueblos. También felicitó al pueblo mexicano por llevar a cabo un proceso electoral democrático exitoso a nivel nacional que involucró contiendas por más de 100 personas 20.000 puestos a nivel local, estatal y federal."



### Colorado Governor

Governor Polis signed bills into law that will support Colorado families and increase housing options Coloradans can afford. The Governor started his day at Denver Kindercare to celebrate the very first graduating class of Universal Preschool Colorado (UPK) and sign HB24-1311 - Family Affordability Tax Credit, sponsored by Representatives Chris deGruy Kennedy and Jenny Willford, and Senators Faith Winter and James Coleman, that supports families and saves Coloradans money. Governor Polis was joined by U.S. Senator Michael Bennet, who has led on expanding the federal Child Tax Credit, to help save families money.

### Gobernador de Colorado

El gobernador Polis promulgó proyectos de ley que apoyarán a las familias de Colorado y aumentarán las opciones de vivienda que los habitantes de Colorado pueden pagar. El Gobernador comenzó su día en Denver Kindercare para celebrar la primera promoción de Universal Preschool Colorado (UPK) y firmar la HB24-1311 - Crédito fiscal por asequibilidad familiar, patrocinada por los representantes Chris deGruy Kennedy y Jenny Willford, y los senadores Faith Winter y James Coleman, que apoya a las familias y ahorra dinero a los habitantes de Colorado. El gobernador Polis estuvo acompañado por el senador estadounidense Michael Bennet, quien lideró la expansión del Crédito Tributario Federal por Hijos, para ayudar a ahorrar dinero a las familias.



### Denver Mayor

Mayor Mike Johnston together with Denver's Department of Housing Stability (HOST) and partners today celebrated the groundbreaking of The Irving at Mile High Vista, an affordable rental project in the West Colfax neighborhood. Located at 3270 W. Colfax Ave., the apartment community will offer 102 units ranging from studios to three bedrooms, restricted to households earning 20 to 80 percent of area median income (AMI). HOST provided a \$4,080,000 loan for the project. "Affordable housing is not just about providing shelter; it's about creating a Denver where the people who serve, work and live in this city have a fair chance to thrive," said Mayor Mike Johnston.

### Alcalde de Denver

El alcalde Mike Johnston, junto con el Departamento de Estabilidad de Vivienda (HOST) de Denver y sus

**CONTINUA EN PÁGINA 8 >>**

# EL MUNDO

## A WEEK IN REVIEW REVISIÓN SEMANAL

JOSEPH RIOS

### Africa

**Millions without power in Nigeria**  
 Households across Nigeria are left without power because of a general strike over the cost of living. Union members recently halted operators at Nigeria's power control rooms from working and shut down electricity substations. The power outages have caused schools, offices and hospitals across the country to close.

**Former Zambian first lady arrested**  
 Esther Lungu, Zambia's former first lady, was arrested because of possession of properties that are suspected to be proceeds of crime. Police said Lungu failed to give a reasonable explanation of how she acquired a \$1.5 million estate. Last year, Lungu was also arrested over corruption allegations, which involved cases of theft of motor vehicles and title deeds.

### Asia

**Chinese robot lands on Moon**  
 Officials in China said its robot craft successfully landed on the far side of the Moon. The robot was designed to collect rock and soil from the far side of the Moon for the first time in history. Chinese media called the landing a historic moment. The robot is expected to spend up to three days gathering materials from the surface of the Moon.

**Deadly heat leaves dozens dead in India** - At least 50 people died in India this past week because of scorching temperatures. In the state of Uttar Pradesh, around 33 people died over the weekend from the heat. Between March and May of this year, India has reported about 24,849 heatstroke cases. Officials in India expect temperatures to fall in the coming days because of the onset of the monsoon.

### Europe

**Lightning strikes injuring residents in Czech Republic** - Around 18 people were injured in the Czech Republic when they were huddled under a tree during a lightning storm. The lightning struck the tree, causing a fire. Local reports suggest that children were among those who were injured. This past weekend, the Czech Republic was hit by heavy rains, storms, and flooding in some

parts of the country.

**Venice bans large tour groups**  
 Officials in Venice are introducing new rules that will ban loudspeakers and limit tour group sizes to 25 people. Earlier this year, Venice also introduced a daily entry fee as the country continues to grapple with overtourism. This is considered one of the most urgent issues facing Venice as the area has welcomed more than 13 million tourists since 2019.

### Latin America

**Mexico elects first woman president** - Claudia Sheinbaum is set to become Mexico's first woman president after a historic landslide win. She is the former mayor of Mexico City and preliminary results show her winning between 58 percent and 60 percent of the country's vote. Sheinbaum is a former energy scientist and is friends with outgoing President Andrés Manuel López Obrador.

**Colombia bans bullfighting** - Officials in Colombia have passed a bill banning bullfighting. Once the law is enacted, there will be a three-year transition period to help families who depend on bullfighting to find new income. Today, Colombia is one of only eight countries in the world where bull fighting still takes place.

### North America

**Ohio mass shooting injures dozens, kills one person** - At least one person was killed and 24 others were injured in a shooting in Akron, Ohio. Police found dozens of bullet casings and a gun at the scene of the shooting, but nobody has been arrested or identified as a suspect. The incident occurred when around 200 people were gathered at a birthday party. Many of the victims' injuries were non-life-threatening, but some are "in a more serious condition," police said.

**Michelle Obama's mother passes**  
 Marian Robinson, the mother of former First Lady Michelle Obama, passed away peacefully last Friday. Robinson was well known around the White House and spent time taking care of the Obama's children. Michelle Obama called her mother a rock that was always there for her whenever she needed her.

### África

**Millones están sin electricidad en Nigeria** - Las residencias por todo Nigeria están sin electricidad debido a una huelga general por el costo de vida. Los miembros del sindicato recientemente detuvieron las operaciones en las cabinas de control del país y apagaron las subestaciones transformadoras. Los apagones han causado el cierre de escuelas, oficinas y hospitales por todo el país.

**Arrestan a la exprimera dama de Zambia** - Agentes arrestaron a Esther Lungu, la exprimera dama de Zambia, por ser la propietaria de propiedades que alcanzó obtener ilegalmente. Lungu no pudo dar una explicación razonable en cuanto a cómo adquirió una propiedad con valor de \$1,5 millones. El año pasado Lungu fue arrestada por alegaciones de corrupción, que la vieron involucrada en el robo de autos y propiedades.

### Asia

**Robot chino aterriza en la Luna**  
 Las autoridades en China dijeron que su nave robótica aterrizó exitosamente en la cara oculta de la Luna. El robot está diseñado para colectar materias de la cara oculta de la Luna por la primera vez en la historia humana. Los medios chinos llamaron el aterrizaje un momento histórico. Se espera que el robot pase tres días recolectando materias de la superficie de la Luna.

**Calor extremo deja a docenas de muertos en India** - Murieron cuando menos 50 personas en India la semana pasada debido a temperaturas extremas. En el estado de Uttar Pradesh aproximadamente 33 personas se murieron durante el fin de semana. Entre los meses de marzo y mayo de este año, India ha reportado 24 mil 849 casos de golpe de calor. Los oficiales en India dicen que la temperaturas van a bajar en los próximos días debido a la llegada del monzón.

### Europa

**Relámpagos hieren a residentes en Chequia** - Fueron heridas aproximadamente 18 personas en Chequia mientras estaban acurrucados bajo un árbol durante una tormenta de relámpagos. Un relámpago se cayó sobre el árbol provocando un incendio. Los reportes indican que hubo niños entre los lesionados. La semana pasada, Chequia recibió lluvias fuertes, tormentas e

inundaciones en partes del país.

**Venecia prohíbe recorridos para grupos grandes** - Las autoridades en Venecia implementan nuevas reglas que prohíben bocinas de alta voz y limitan el cupo en recorridos a 25 personas. A principios del año, Venecia también implementó una tarifa de entrada diaria a medida que el país sigue bregando con la sobre población de turistas. Se considera uno de los asuntos más urgentes que enfrenta Venecia ya que el área ha hospedado a más de 13 millones de turistas desde el 2019.

### América Latina

**México elige a su primera mujer presidenta** - Claudia Sheinbaum se prepara para hacerse la primera mujer presidenta de México tras una victoria histórica. Ella es la exalcaldesa de la Ciudad de México y los resultados preliminares la muestran recibiendo entre 58 y 60 por ciento del voto. Sheinbaum era científica de energía y amiga del Presidente Andrés Manuel López Obrador.

**Colombia prohíbe la pelea de toros**  
 Las autoridades en Colombia han aprobado una ley que prohíbe la pelea de toros. Una vez se imponga la ley, habrá un periodo transitorio de tres años para ayudar a las familias que dependen de la pelea de toros a buscar otras fuentes de ingresos. Hoy, Colombia es solamente uno de ocho países en el mundo que aún permite la pelea de toros.

### Norteamérica

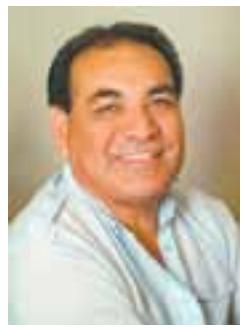
**Balacera en Ohio mata a uno, deja docenas heridos** - Al menos una persona se murió y otros 24 fueron heridos en una balacera en Akron, Ohio. La policía encontró docenas de casquillos de bala en el área de la balacera, pero no arrestado a nadie ni identificado a un sospechoso. El incidente tuvo lugar cuando aproximadamente 200 personas se reunían para un cumpleaños. La mayoría de las víctimas no sufrieron heridas severas, pero hay algunos que están en "condiciones serias," dijo la policía.

**Fallece la mamá de Michelle Obama** - Marian Robinson, la madre de la exprimera dama Michelle Obama, falleció pacíficamente el viernes pasado. Conocían a Robinson en la Casa Blanca y ella dedicaba sus horas cuidando de las hijas Obama. Michelle Obama se refirió a su mamá como la roca que siempre estaba allí cuando le hacía falta.

# Mundo



# When is a criminal a patriot?



David Conde

History is a landscape full of dramatic changes in the life of people and their land. It reflects the evolution in the building of civilizations as well as their demise.

On the “building” side, the true agents of change tend to be outsiders to the status quo that appear in key moments to find solutions for the greater good. On the “demise” side are the leaders on the inside that continue not only to push ideas

that no longer work, but also constitute a “wall” that defends the status quo.

Those that find success in engendering the new over the old constitute the founders of a fresh beginning. The 15th Century Renaissance that established Western Civilization in which we live today represents that type of new cycle of life.

The carriers of ideas that eventually find their way into a new start are many times persecuted as it happened even to those who we consider the greats like Socrates (who was executed), Plato and Aristotle. When the Renaissance in Europe looked to rediscover its classic past, those three, among others, and their thoughts, were most prominent.

The construction of a new nation follows a similar path as outsiders to the status quo become special kind of criminals in order to overturn current political conditions and create something new. An example can be found in the Boston Tea Party that sought to make a point about taxation without representation.

The Boston Tea Party and the American armed rebellion to achieve independence that followed were considered by British authorities to be criminal acts deserving of major punishment. Yet, that movement became a sacred part of our patriotic history.

The American Civil War presents a variation to the concept that continues to create debate. The South broke away from the Union because of great disagreements about slavery and state rights.

The War was fought by the Union to preserve the country and bring the criminal behavior to account. The South fought for independence and freedom to continue its way of life.

In the end, the South lost and you would expect that at least its leaders would be prosecuted for the rebellion as it has happened in other places. This did not occur however, in part because President Lincoln wanted to be generous, “bind the wounds” of war and perhaps not denigrate further the 11 states that formed the Confederacy.

There is another reason dealing with criminal justice that has not been an important part of the rationale as to why the Southern leadership was spared relatively hard punishment. The fact is that, by in large, these officers and politicians fought for something greater than themselves rather than for purely personal gain.

If we were to compare the “criminals” in our history that are judged patriots to the current state of our political scene, we find the inspirational ideals for the future of our society missing. It has been replaced by a personal agenda for individual benefit around which everything else gravitates.

This is the example that Donald Trump puts in front of us. He is a convicted criminal not for acts beyond his person and for the greater good, but rather for private excesses with no redeeming qualities.

That kind of criminal leader is what pushes the country further into decadence. There is nothing patriotic about wanting more for yourself at the expense of others and complaining of unfair treatment when not getting it.

A patriot fights for the country. Not so when it is about oneself.

**David Conde, Senior Consultant  
for International Programs**

## ¿Cuándo es un criminal, un patriota?

La historia es una explanada repleta de cambios dramáticos en las vidas de la gente y su tierra. Refleja la evolución de las civilizaciones que se fomentan como también su caída.

En cuanto a la “fomentación”, los agentes del cambio

suelen ser opositores al estatus quo que aparecen en el momento oportuno para buscar una solución para el bien. En cuanto a la caída están los líderes que continúan no solamente empujando las ideas que ya no funcionan sino también implementan un estilo de “muro” que defiende el estatus quo.

Los que encuentren el éxito engendrando lo nuevo en lugar de aferrarse a lo antiguo, constituyen los fundadores de un nuevo comienzo. El Renacimiento del siglo 15 que estableció las civilizaciones occidentales en las que vivimos hoy, representa ese ciclo de un nuevo comienzo.

Los portadores de ideas que eventualmente abren las puertas del cambio son a menudo perseguidos en el momento incluso aquellas figuras grandes como Sócrates (que fue ejecutado), Platón y Aristóteles. El Renacimiento en Europa buscó redescubrir el pasado y esos tres, entre otros, y sus enseñanzas fueron prominentes.

El establecimiento de una nueva nación sigue un camino parecido ya que los opositores al estatus quo se vuelven una especie de criminal que busca usurpar la política actual para establecer algo nuevo. Un ejemplo se halla en el Motín del té, en el cual los participantes enfatizaban su disgusto contra los impuestos sin representación.

El Motín del té y la rebelión americana que buscaba la independencia de la

monarquía británica, se veían a los ojos de los británicos como actos criminales merecedores del peor castigo. Sin embargo ese movimiento se volvió una parte sagrada de nuestra historia patriótica.

La Guerra Civil estadounidense presenta una variación del mismo concepto que sigue surgiendo debate. El sur se apartó de la Unión debido a los desacuerdos en los temas de esclavitud y derechos estatales.

La Unión llevó a cabo la guerra a fin de preservar el país y ponerle fin a esos actos criminales. El sur luchó por su independencia y para continuar su estilo de vida con libertad.

Al final, perdió el sur. Se esperaría que los líderes del sur terminasen acusados por su parte en la rebelión como había ocurrido en otros países. Tal no fue el caso ya que el Presidente Lincoln quería ser generoso y “remendar las heridas” de guerra y no denigrar más los 11 estados que se habían unido a la Confederación.

Hay otra razón por la que el liderazgo sureño no recibió un castigo más duro, pero de ella no se habla mucho. El hecho es que esos oficiales y políticos luchaban por algo más grande que sí mismo en lugar de las ganancias personales.

Si comparamos los “criminales” en nuestra historia que se juzgan como patriotas al estado actual de nuestra política, vemos que faltan los ideales inspiratorios para nuestro futuro. Se ven reemplazados por la agenda que dictamina el beneficio individual.

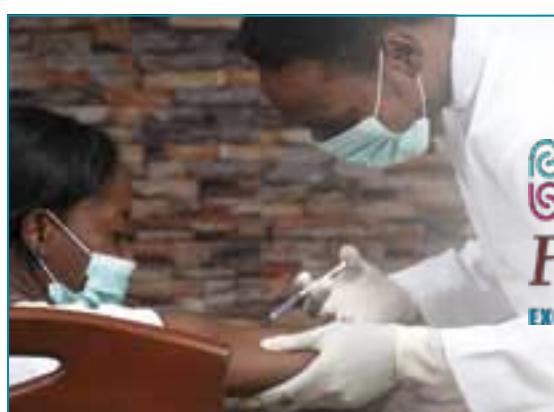
Este es el ejemplo que Donald Trump nos extendió. Es un criminal, pero no uno que beneficie a todos, sino a sí mismo y sus excesos personales sin calidades redentoras.

Ese tipo de líder criminal es lo que empuja este país hacia la decadencia. No hay nada patriótico en querer más para uno mismo al costo de otros y quejarse de un tratamiento injusto cuando no se le dé.

Un patriota lucha por su país, no por sí mismo.

**The views expressed by David Conde are not necessarily the views of LaVozColorado. Comments and responses may be directed to News@lavozcolorado.com.**

**Las opiniones expresadas por David Conde no son necesariamente los puntos de vista de LaVozColorado. Comentarios y respuestas se pueden dirigir a News@lavozcolorado.com**



**Salud**  
**Family Health**  
EXCELLENCE. EVERY PATIENT. EVERY TIME.

**Salud provides quality, affordable medical, dental, behavioral health, and pharmacy services to keep you and your family healthy.**

**Enrollment assistance is available.**

**Salud brinda médicos, dentales, de salud mental y de farmacia accesibles y de calidad para mantenerlos a usted, y a su familia saludables.**

**La asistencia de inscripción está disponible.**

Aurora  
Brighton  
Commerce City  
Estes Park

Fort Collins  
Fort Lupton  
Fort Morgan  
Frederick

Longmont  
Sterling  
Trinidad

**303-MYSALUD (697-2583)**

[saludclinic.org](http://saludclinic.org)

# SOUTHERN COLORADO

*El Sur de Colorado*



# It's Pueblo's 'Field of Dreams,'

*... where southern Colorado holds court all year round.*

*It's 'The Slab'*

**ERNEST GURULE**

The line in the movie classic, "Sunset Boulevard," and uttered by long forgotten ingenue and recluse, Norma Desmond, "Mr. DeMille, I'm ready for my close-up," is timeless. It's also a line that might be perfect for southern Colorado's basketball Mecca, 'The Slab.' Like Miss Desmond, time has not been entirely kind to this place in Pueblo where you go to 'get a game,' or to hone your game. Indeed, 'The Slab' has seen better days. But the city's promised it has a plan.

To non-Puebloans 'The Slab' is an iconic concrete strip on the city's Elizabeth Street where anyone, whether you've 'got game,' or just want to shoot around, can play hoops. But the concrete surface has aged and, said Steven Meier, Pueblo's Parks and Recreation Director, not in a good way.

The concrete is cracked, the backboards need repair and, basically, time has not been good to this Pueblo institution. Still, despite its bedraggled condition, its wrinkles and age spots, it still gets continued and regular use by thousands of hoopsters each year. It's the same as it has been since the 1950's, even earlier, said Meier. No matter its looks, hoopers remain true to 'The Slab,' the name it took on years before for its concrete courts.

Every Pueblo kid with any kind of court skill and thousands more with none, knows 'The Slab.' While Pueblo's temperate weather allows games all year round, it's the summer, both days and nights, when the place holds court. Has been that way for what seems like forever.

"We played 4 on 4, half-court games, one point per basket," recalled Pueblo native Rick Meidell. Today, fifty-plus years later, Dr. Meidell, Medical Director of the Garfield Medical Center's Neo-natal Intensive Care Unit, in Monterey Park,



*Photo courtesy: Pueblo Parks and Recreation*

California, has fond memories of 'The Slab,' and the stakes on each game. If you had game or even could talk a good one, Meidell said, you played on the 'premier court.'

Guys who played there were the Velasquez brothers, Eddie and George; Central's Terry Snider and Eddie Smith, both later Division I players; South High's England brothers and another South Colt, Pueblo two-sport legend and later Denver West coach, Dan 'Kosho' Trujillo. Now and then, even college players showed up at 'The Slab.' Meidell remembers knocking elbows with most. He keeps the outcome of these contests a secret.

Everyone knew the rules, 'no autopsy, no foul.' But while games could now and then be rough, most were played with skill and passion. Meidell went on to play four years of college basketball at a small Kansas school. But 'The Slab,' he said, is where the foundation of his game was formed.

"We're looking at a little over a half a million," for the project, said Meier. The renovation will include new court surfaces, new lights and goals. Instead of playing on the concrete surface that generations of players hooped on, Meier said, the

new surface will be "rubberized," and easier on the joints.

In addition to the 'nuts-and-bolts' for playing the game, 'The Slab' will also feature murals reflecting the city's legacy, the state's geography and whatever the city approves from the commissioned muralists. Part of the funds, he said, including the \$2,500 for each mural, will come from the Colorado Lottery. The rest? "I had to build up the money over a couple of years," from the Parks and Recreation budget.

The Slab has historically been the province of young boys and men. But over recent years, girls, who've also worked on elevating their game, are now court regulars, no matter the season. Iowa's Caitlin Clark, no doubt, will inspire even more girls.

"Young girls," said Meier, "I see 'em out there playing all the time." In addition to pick-up games, Meier said, his department also runs summer leagues for boy, girls and co-ed teams.

Summer temperatures in Pueblo are often hotter than its famous chile. But, said Meier, it's the night's when things are really cooking at 'The Slab.' All four courts are in use and there are people courtside waiting for the next game.

Restoring the courts to a 21st century level, he said, might seem expensive but restoring is not just about the money. "It's culture and nostalgia," said Meier. "We have people who come and talk to us about playing at 'The Slab,' from long ago." It's also, he said, for Pueblo kids who, long after they've left childhood, remember the place.

The renovation, said Meier, should be complete in a matter of months, followed by an official ribbon cutting. The half-million-dollar project, Meier admits, might seem a bit rich. But, he said, it's not a dollar-and-cent return on investment. Sometimes, he said, you can't put a dollar value on what this basketball version of an Iowa cornfield means to the city.

## El campo de sueños de Pueblo: el Slab

En la película Sunset Boulevard la reclusa heroína Norma Desmond dice con confianza, "Señor DeMille, estoy lista para el primer plano." Es un refrán que no se envejece. También es uno que aplica perfectamente a la cancha de basquetbol del sur de Colorado conocida como el Slab. Como la señorita Desmond el paso de tiempo no ha aflorado a favor de este lugar en Pueblo donde uno sale a buscar un juego o mejorar su juego. Ciento es que el Slab ha visto días mejores. Pero la ciudad promete tener un plan.

Para los que no sean de Pueblo, el Slab es un área de concreto en la calle Elizabeth donde cualquiera, que tenga juego o no, puede ir a tirar. Pero la superficie de concreto se ha decaído, según el director de parques y recreación de Pueblo Steven Meier.

El concreto tiene grietas, falta reparar los tableros, y el tiempo no le ha tratado bien a esta institución poblana. Aún así a pesar de su condición desamparada sigue siendo una sede para basquetbolistas cada año. Así ha sido desde los años 1950, dijo Meier. A pesar de su condición los basquetbolistas siguen visitando el Slab, nombre dado por sus canchas de concreto.

Cada niño poblano con o sin habilidades conoce el Slab. Mientras las temperaturas de Pueblo permiten que se juegue al basquetbol anualmente, los días y las noches del verano es cuando las canchas cobran vida. Así ha sido desde hace siempre.

"Jugábamos de 4 á 4 en juegos de media cancha, con un tanto para cada encesto," recuerda el nativo de Pueblo Rick Meidell. Hoy, unos 50 años después de la época del doctor

Meidell, el director médico en el centro de cuidados intensivos neonatales del Garfield Medical Center en Monterey Park, California, los recuerdos del Slab siguen vivos como también las apuestas de cada juego. Si podías jugar o hablar como pudieras jugar, jugabas en la cancha premier, dijo Meidell.

Entre los que jugaban allí estaban los hermanos Velasquez, Eddie y George; Terry Snider y Eddie Smith de Pueblo Central ambos terminaban jugando en la primera división universitaria; los hermanos England de Pueblo South y la leyenda deportiva y luego entrenador de Denver West, Dan 'Kosho' Trujillo. De vez en cuando hasta los jugadores universitarios venían a jugar en el Slab. Meidell recuerda jugar con la mayoría, pero prefiere guardar el resultado de los juegos secreto.

Todos conocen las reglas, 'si no se requiere autopsia, no hay falta.' Aunque los juegos de vez en cuando se volvían duros, siempre estaban en juego las habilidades y la pasión de los jugadores. Meidell terminó jugando cuatro años al nivel universitario para una escuela pequeña en Kansas. Fue el Slab donde se formó su juego.

Según Meier, el proyecto de renovación va a costar "un poco más de medio millón." La renovación incluye nuevas superficies para las canchas, nuevos faroles y canastas. En lugar de contar con una superficie de concreto como la que usaban las generaciones de jugadores en el pasado, la nueva superficie será de goma y más suave.

Adicionalmente el Slab tendrá murallas que reflejen el legado de la ciudad, la geografía del estado y otras obras que

aproveche la ciudad para los artistas comisionados. Parte de los fondos incluyendo los \$2,5 mil dedicados a cada muralla, vendrá de la Colorado Lottery. Para lo demás Meier nota que "tuve que ahorrar durante un par de años" para abastecer el presupuesto del departamento de parques y recreación.

El Slab ha sido históricamente una provincia para los hombres adultos y jóvenes. Pero en los años recientes las mujeres también han practicado allí para elevar su juego, al grado que ahora se ven regularmente en la cancha sin importar la estación. Caitlin Clark, egresada de la Universidad de Iowa, sin lugar a dudas inspirará a más.

"Veo a las mujeres jóvenes jugar allí todo el tiempo," dijo Meier. Aparte de los juegos improvisados, Meier dijo que su departamento ofrece ligas veraniegas para los jóvenes varones y femeninos y combinados. Las temperaturas veraniegas en Pueblo suelen ser más calurosas que su chile es picante pero son las noches que se calientan en el Slab, dijo Meier. Las cuatro canchas siempre están en uso y hay jugadores en los márgenes esperando su turno.

Restaurar las canchas a un nivel del siglo 21 puede parecer costoso pero no se trata del dinero, dijo Meier. "Es para la cultura y la nostalgia. Hay personas que vienen a contarnos de sus días de antaño jugando en el Slab," dijo.

La renovación debe de completarse en unos cuantos meses, seguido por una ceremonia de apertura, dijo Meier. El proyecto de medio millón puede parecer un poco costoso, pero no es un proyecto que busque un retorno de inversión. A veces no se le puede poner un valor monetario a lo que una cancha nueva significa para la ciudad, dijo.

# State health department resumes daily air quality notifications

The state health department's Air Pollution Control Division has started its daily air quality forecasts for the 2024 summer season. From May 31 to Aug. 31 each year, residents subscribed to the division's "ozone frontrange" email list receive daily notifications sharing forecasts for ozone pollution.

If forecasts show that a specific day may exceed National Ambient Air Quality Standards, the email will say an "Ozone Action Day Alert" is in effect. If forecasts do not show elevated ozone pollution levels, the email will say there is no alert in effect. The division's meteorologists share daily forecasts with the National Weather Service and the Regional Air Quality Council to reach as many Coloradans as possible.

"We are committed to empowering Coloradans with the necessary knowledge to help them make informed decisions about their health, exposure, and even contribution to ozone pollution," said Michael Ogletree, the director of the Air

## **El departamento de salud estatal reanuda las notificaciones diarias sobre la calidad del aire**

La División de Control de la Contaminación del Aire del departamento de salud del estado ha comenzado a publicar el pronóstico diario de la calidad del aire para la temporada de verano 2024. Todos los años, entre el 31 de mayo y el 31 de agosto, las personas que se suscriben a la lista de distribución y marcan la casilla "ozone frontrange" reciben una notificación a diario con el pronóstico de contaminación por ozono en la zona del Front Range.

Si se pronostica que en un determinado día podrían excederse los valores de las Normas Nacionales de Calidad del Aire Ambiental, el mensaje indicará que es un día de acción del ozono y se ha emitido una alerta. Si no se pronostica un nivel elevado de contaminación por ozono, el mensaje indicará que no hay ninguna alerta vigente. Para que esta información llegue a tantas personas como sea posible, el personal de meteorología de la División comparte su pronóstico diario con el Servicio Nacional de Meteorología y el Consejo Regional de la Calidad del Aire.

"Hemos asumido el compromiso de proporcionar los conocimientos necesarios para que las y los habitantes de Colorado

Pollution Control Division. "We understand that people cannot always make changes to their daily lives and schedules, but it's important that this information is only a click away."

"There are many ways each of us can minimize our impact on summertime air quality. These ozone alerts serve as a great resource for helping us take timely, positive actions to reduce pollution," said Mike Silverstein, the executive director of the Regional Air Quality Council. "Whether you sign up for RAQC text or email alerts, or you see a sign on the highway warning about high ozone, be on the lookout for ways to protect your health and improve our air quality this summer!"

In 2023, the division updated its daily email layout to make forecasts more clear, concise, and accessible for all Coloradans. The emails include links to information in English and Spanish on the division's website. In addition to redesigning email forecasts, the division updated its website on ozone pollution and health. This resource can help answer many

frequently asked questions.

The division monitors and forecasts several key air pollutants year-round for the entire state. In the summer, the division emphasizes monitoring ozone pollution in the northern Front Range area. However, all Coloradans can subscribe to receive email alerts. Only the "ozone frontrange" list receives daily emails in the summer. Subscribers to other lists will only receive an email if the division issues an air quality alert for that area.

There are more ways to stay informed on Colorado air quality. Follow CDPHE's Air Pollution Control Division on Facebook and Twitter, or call the advisory hotline at 303-758-4848. Coloradans can also subscribe to alerts through the Regional Air Quality Council and learn more about protecting air quality through its 'Simple Steps. Better Air.' program.

**SOURCE: DEPT. OF PUBLIC HEALTH AND ENVIRONMENT**

## **En 2023, la división modificó el formato de los mensajes que**

envía a diario a fin de que el pronóstico sea más claro, conciso y fácil de entender para todos los habitantes del estado. Los mensajes de correo electrónico incluirán un enlace para consultar la información que aparece en el sitio web de la División, tanto en inglés como en español. Aparte de volver a diseñar los pronósticos que envía por correo electrónico, la división actualizó su sitio web sobre la contaminación por ozono y la salud. Puede usarse este recurso para contestar muchas de las preguntas que surgen con frecuencia.

La división monitorea y hace un pronóstico para una variedad de contaminantes del aire a lo largo de todo el año, en todo el estado. Durante el verano, la división pone el énfasis en el monitoreo de la contaminación por ozono en la zona norte de la cordillera frontal, que se conoce por el nombre de Front Range. Los habitantes de todo el estado de Colorado pueden, sin embargo, suscribirse para recibir alertas por correo electrónico. Solo

**CONTINUA EN PÁGINA 10 >>**

## **Justice, after countless close calls, has finally arrived for Trump**

**CONTINUED FROM PAGE 3**

Congresswoman Lauren Boebert was among the group. Others present for the trial, some perhaps auditioning

as potential running mates with Trump, include Senators Rick Scott and Tim Scott, also-ran presidential candidate Vivek Ramaswamy and North Dakota Governor Doug Burgum.

The shockingly quick verdict by the jury surprised neither the ex-president's supporters nor his detractors. Neither will a suspended sentence, probation or even jail for Trump when he is sentenced on July 11th. A number of high-ranking former Justice Department officials, including former federal judges, say Trump should be jailed.

Former Denver Mayor, presidential cabinet secretary and attorney, Federico Peña, believes Trump must be treated no differently than any other citizen.

"Trump has already earned 10 contempt citations but without repercussions," said Peña. Judge Merchan, he said, will fairly review Trump's past conduct and other pending criminal cases and "determine whether the defendant is remorseful about his conduct." If Judge Merchan's sentence includes incarceration, said Peña, "I would support his decision."

## **Nuestro Gobierno Alcalde de Denver**

**CONTINUA EN PÁGINA 4**

socios celebraron hoy la inauguración de The Irving at Mile High Vista, un proyecto de alquiler asequible en el vecindario de West Colfax. Ubicado en 3270 W. Colfax Ave.,

el complejo de apartamentos ofrecerá 102 unidades que van desde estudios hasta tres dormitorios, restringidas a hogares que ganan entre el 20 y el 80 por ciento del ingreso medio del área (AMI). HOST proporcionó un préstamo de \$4,080,000 para el proyecto. "La vivienda asequible no se trata sólo de brindar refugio; se trata de crear un Denver donde las personas que sirven, trabajan y viven en esta ciudad tengan una oportunidad justa de prosperar", dijo el alcalde Mike Johnston.

**Your equity belongs to you.  
Let us show you how to use it.**

The equity in your home belongs to you and can be a great source for financing whatever you need. Contact Commerce Bank and let us help you get started.



**Commerce Bank®** | Challenge Accepted.  
Member FDIC

800.725.0512 | commercebank.com/neighborhoodbanking

©2024 Commerce Bancshares, Inc.



**¡PASES DE TEMPORADA PARA LAS EMOCIONES DEL VERANO!**

**WaterWorld**

Más de 50 atracciones en 70 acres brindan diversión para todas las edades. Experimente dos montañas rusas de agua, una piscina de olas, paseos familiares en balsa, área para niños, toboganes de velocidad, atracciones emocionantes y más.

Se aceptan picnics y aparcamiento gratuito.

Compre pases y boletos de 1 día en línea en [WaterWorldColorado.com](http://WaterWorldColorado.com)

801 N. Pecos St., Federal Heights, CO 80260

# Deportes en Colorado

Sports

## Consolation prize for Nuggets and Avs fans

**BRANDON RIVERA**

Although neither the Nuggets or the Avalanche lived up to fans' expectations this postseason, there is solace in knowing that the two teams that defeated both of Ball Arena's residents in the playoffs have now, too, been eliminated.

The Dallas Mavericks defeated the Minnesota Timberwolves in five games including their first two wins on the road in Minnesota. Dallas has now made it to the Finals for their third time in history. Thirteen years ago Dallas appeared in the Western Conference Finals against; you guessed it, the Minnesota Timberwolves where the Mavericks moved on to defeat the Miami Heat in six games, winning their first championship.

The then Dallas Mavericks were led by Dirk Nowitzki and Jason Kidd who coincidentally is coaching the Dallas Mavericks to their first appearance in 13 years and second appearance all time.

The Colorado Avalanche were eliminated by the Dallas Stars who many thought would be in the NHL's Finals series,

however; Edmonton Oilers center, Connor McDavid had other plans. McDavid scored three-points in game four, helping the Oilers tie the series 2 apiece. McDavid lifted his team in the last two games against Dallas sending his team to the face the Florida Panthers in the final series.

Game 1 is scheduled for this weekend on Saturday at 6 p.m. (MST) at Amerant Bank Arena in Sunrise Florida.

In other sports the Colorado Rockies lost their third straight since their win in game one of a three-game series with the L.A. Dodgers back on Friday last week. The Rockies have since lost, game 2 in L.A. 4-1, game 3 in L.A. 4-0 and took an absolutely beating by the Cincinnati Reds on Monday at Coors Field, 13-3.

Games two and three of that series will be played this week (results of game one not available at the time of this writing) before the Rockies hit the road to face the St. Louis Cardinals this Thursday.

Major League Baseball is sending a message to players, "don't bet on games." On Tuesday, the MLB banned

San Diego Padres infielder Tucupita Marcano for life after an investigation uncovered data from a legal sports betting operator which showed concerning baseball gambling activity from accounts owned by Marcano along with four other MLB players. Marcano was the only one who was banned while the other four were suspended.

The investigation also uncovered that Marcano was not just gambling on baseball games around the league but also games his team played at the time. It was also noted that although Marcano did place bets on his team, he never played in any games those games due to injury.

The Colorado division of gaming, part of the Colorado Department of Revenue (CDOR), released monthly sports betting numbers for April 2024. Fiscal year to date show a 10.85 percent increase over April 2023: Total Handle: April 2024 - \$509,508,228.35 (14.09 percent decrease from March). The fiscal year-to-date betting through April is \$5,216,042,847.72, a 16.41 percent increase over fiscal year 2023 bets through April of 2023.

## Consuelos para los fanáticos de los Nuggets y los Avs

Aunque ni los Nuggets ni los Avalanche estuvieron a la altura de las expectativas de los fanáticos en esta posttemporada, es consuelo saber que los dos equipos que derrotaron a los dos residentes de Ball Arena en los playoffs ahora también han sido eliminados.

Los Dallas Mavericks derrotaron a los Minnesota Timberwolves en cinco juegos, incluidas sus dos primeras victorias como visitantes en Minnesota. Dallas ha llegado a la final por tercera vez en la historia. Hace trece años Dallas apareció en las Finales de la Conferencia Oeste contra; Lo adivinaste, los Minnesota Timberwolves, donde los Mavericks derrotaron al Miami Heat en seis juegos, ganando su primer campeonato.

Los entonces Dallas Mavericks estaban dirigidos por Dirk Nowitzki y Jason Kidd, quienes casualmente están entrenando a los Dallas Mavericks en su primera aparición en 13 años y la segunda aparición de todos los tiempos.

Sin embargo, los Colorado Avalanche fueron eliminados por los Dallas Stars, quienes muchos pensaban que estarían en la serie Finales de la NHL; El centro de Edmonton Oilers, Connor McDavid, tenía otros planes. McDavid anotó tres puntos en el cuarto juego, ayudando a los Oilers a empatar la serie 2 cada uno. McDavid levantó a su equipo en los últimos dos juegos contra Dallas y envió a su equipo a enfrentar a los Florida Panthers en la serie final.

El Juego 1 está programado para este fin de semana el sábado a las 6 pm (MST) en el Amerant Bank Arena en Sunrise Florida.

En otros deportes, los Rockies de Colorado perdieron su tercera derrota consecutiva desde su victoria en el primer juego

### Consejos para un verano seguro

**CONTINUA DE PÁGINA 2**

síntomas son severos o no se mejoran.

#### Protéjase contra los mosquitos

Los mosquitos pueden portar el virus del Nilo Occidental, una enfermedad que ocasionalmente puede causar complicaciones neurológicas severas. La mayoría de la gente infectada por el virus del Nilo Occidental experimenta síntomas leves, puede resultar en algo serio para otros, hasta fatal. Es importante tomar en cuenta los riesgos que imponen los mosquitos.

Para prevenir las mordidas de mosquitos, emplee repelente para insectos, póngase ropa proveedora, deseche agua estancada, ponga pantallas en sus ventanas y puertas y limite las actividades al aire libre durante el amanecer y el anochecer. Si experimenta síntomas del virus del Nilo Occidental, como dolor de cabeza agudo o fiebre, busque atención médica.

Major League Baseball está

enviando un mensaje a los jugadores: "no apuesten en los juegos". El martes, la MLB prohibió al jugador de cuadro de los Padres de San Diego, Tucupita. Marcano de por vida después de que una investigación descubrió datos de un operador legal de apuestas deportivas que mostraban actividades de apuestas de béisbol en cuentas propiedad de Marcano junto con otros cuatro jugadores de la MLB. Marcano fue el único sancionado mientras que los otros cuatro fueron suspendidos.

La investigación también descubrió que Marcano no solo apostaba en juegos de béisbol de la liga, sino también en juegos que jugaba su equipo en ese momento. También se señaló que aunque Marcano hizo apuestas en su equipo, nunca jugó en ningún partido debido a una lesión.

La división de juegos de Colorado, parte del Departamento de Ingresos de Colorado (CDOR), publicó cifras mensuales de apuestas deportivas para abril de 2024. El año fiscal hasta la fecha muestra un aumento del 10,85

## No lo haga solo.

**Comparta viajes y combine viajes**  
para reducir el ozono a nivel del suelo.

Creado a causa de contaminantes como los gases de escape de los automóviles, el ozono es el mayor problema de calidad del aire en el Rango Frontal (Front Range) y una de las principales causas de problemas respiratorios.



Sepa en qué momento es más importante:  
Envíe un mensaje de texto con "**BetterAirCO**"  
al número **21000** para inscribirse a recibir  
alertas de ozono en Inglés.

# LA VOZ CLASSIFIEDS/CLASIFICADOS

303-936-8556, ext. 240 • fax 720-889-2455 [classsales@lavozcolorado.com](mailto:classsales@lavozcolorado.com)

\*Deadline for receiving advertising copy: Friday at 5pm\*

RUN YOUR AD IN PRINT AND ONLINE = ONE PRICE • PUBLIQUE SU ANUNCIO POR IMPRESO Y EN LÍNEA = UN PRECIO

Call today see how well  
La Voz Classifieds ads work for you!



## HELP WANTED

**¡MUCHO TRABAJO/ OVERTIME!**

**iCONTRATANDO!**  
MAYORDOMOS/AYUDANTES  
Con experiencia en sistemas de riego y plantación.

**Excelentes Salarios**

-TRABAJO TODO EL AÑO/INVIERNO  
-TRABAJOS DE PROYECTOS COMERCIALES

**Documentos en regla**  
303.294.9000 IMI LANDSCAPES  
8501 Quebec St. Commerce City, CO

## SERVICE DIRECTORY

### ANTHONY ZAPATA LAW

We handle all criminal matters from felony arrests to traffic citations.  
20+ years experience.

Call 719-325-9941.

1826 E. Platte Ave.,  
Suite 216,  
Colorado Springs, CO. 80909  
Se Habla Español.



## CONTRATAR INMEDIATAMENTE HIRING IMMEDIATELY



**ROLL-OFF Y  
CARGA FRONTAL**

ROLL-OFF & FRONT LOAD

ÚNETE A NUESTRO FAMILIA LOCAL

JOIN OUR LOCAL FAMILY



THE GOOD GUYS AT EARTHWISE  
THE GOOD GUYS AT EARTHWISE

DRIVE INTO YOUR FUTURE WITH US

CLASS A OR CLASS B REQUIRED  
WITH AIRBRAKE ENDORSEMENT

**CDL CLASE A O  
CLASE B  
REQUERIDO  
CON ENDOSO DE  
FRENOS DE AIRE**

**\$22-\$31/HOUR  
POR HORA**

## www.LaVozColorado.com

### Celebrating 50 years as Colorado's number one Bilingual Newspaper

### Departamento de Policía de RTD llega a 77 agentes después de que 18 se graduaran de la academia de policía en mayo

CONTINUA DE PÁGINA 4

con honor, integridad y dedicación, sepa que cuenta con cientos de miles de personas que lo apoyan y que nunca estará solo".

En agosto de 2019, RTD-PD estaba compuesto por 19 agentes. Desde entonces, RTD ha pasado de contratar personal de seguridad a emplear directamente a agentes jurados. Con un aumento de personal, el 5 de mayo, RTD-PD se amplió a patrullar las 24 horas del día, los 7 días de la semana por un equipo dedicado de oficiales que trabajan en turno nocturno para reforzar la seguridad donde sea necesario en toda el área de servicio de la agencia.

El oficial de RTD-PD, Alan Banich, quien se graduó el 13 de mayo de la academia de policía de Red Rocks Community College, donde también fue presidente de la clase, dijo: "Es emocionante ser parte del fenomenal y rápido crecimiento del RTD-PD, que solo va a beneficiar a la comunidad a la que servimos. Estamos repartidos por todo el distrito brindando aplicación de la ley a la comunidad de la que hemos estado sin hacerlo durante demasiado tiempo. Podemos ampliar el patrullaje a lugares como Nederland, Thornton y Parker sin dejar de tener cobertura en el centro de Denver. Creo firmemente que ayudará a nuestros clientes y a la comunidad en general".

Aumentar la fuerza es una de las estrategias continuas de RTD para crear un ambiente de tránsito acogedor mediante la reducción de la actividad criminal y la mejora de la seguridad personal de los clientes y empleados. Más agentes en el RTD-PD también aumentan la capacidad de tener una presencia regular en autobuses y trenes y en paradas y estaciones.

Para desplegar oficiales de manera más estratégica, el departamento también está utilizando un enfoque sectorial para patrullar. Un comandante de sector RTD-PD está asignado a cada uno de los cinco sectores en todo el distrito de 2,342 millas cuadradas. Los propietarios, propietarios de negocios, municipios y clientes pueden comunicarse directamente con su comandante respectivo para abordar áreas de preocupación crónicas que no sean de emergencia.

RTD también emplea la Prevención del Delito a través del Diseño Ambiental para disuadir actividades delictivas mediante cambios en una ubicación. A modo de ejemplo, el programa piloto de ascensores de la agencia está actualmente en marcha

en tres estaciones de tren ligero. Las puertas de los ascensores están programadas para permanecer en posición abierta mientras descansan para disuadir actividades ilícitas. El piloto de tres meses concluirá a mediados de junio con un informe final. Los hallazgos preliminares sugieren que el programa tiene éxito en reducir la actividad ilegal, y RTD explorará planes para expandir el programa a docenas de ubicaciones de ascensores adicionales en todo su sistema. El año pasado, RTD también mejoró la iluminación en paradas y estaciones e instaló monitores de televisión que muestran señales de seguridad en toda el área de servicio.

En enero de 2019, RTD se convirtió en la primera agencia de tránsito del país en tener un médico de salud mental contratado trabajando junto con su Policía de Tránsito. Este esfuerzo ayuda a abordar la incidencia de personas que experimentan un problema de salud mental que, de otro modo, podría interpretarse como conducta delictiva. En enero de 2022, RTD agregó un coordinador de extensión para personas sin hogar para trabajar en toda el área de servicio y compartir recursos con quienes se encuentran sin hogar. Actualmente, RTD está contratando personal adicional de extensión comunitaria para formar seis médicos clínicos de salud mental y cinco coordinadores de extensión para personas sin hogar antes de fin de año para asociarse con RTD-PD. El programa de extensión ha fomentado las relaciones con las agencias para aumentar el acceso de los clientes a recursos importantes en el área de servicio de RTD y ayudar a mantener los servicios funcionando sin problemas.

La agencia también tiene una unidad K-9 y planea agregar tres K-9 más a finales de este año para ayudar a patrullar y asegurar autobuses, trenes y estaciones para hacer que los vehículos y las instalaciones sean más seguros. La Policía de Tránsito también se asocia regularmente con agencias policiales en más de 40 municipios en el área de servicio de RTD para abordar las actividades relacionadas con el crimen.

Se anima a los clientes a ser socios de RTD en materia de seguridad descargando y utilizando la aplicación Transit Watch, disponible en inglés y español, para denunciar actividades sospechosas o ilícitas de forma discreta o anónima las 24 horas, los 7 días de la semana. La aplicación está disponible en las versiones de Apple y Android.

## El departamento de salud estatal reanuda las notificaciones diarias sobre la calidad del aire

CONTINUA DE PÁGINA 8

las personas que se suscriban a la lista para la calidad del ozono en la zona del Front Range recibirán mensajes a diario durante los meses de verano. Los suscriptores de otras listas solo recibirán un mensaje por correo electrónico cuando la división emita alertas de la calidad del aire para la zona en que se encuentren.

También puede informarse sobre la calidad del aire de otras maneras. Siga a la División de Control de la Contaminación del Aire del CDPHE en Facebook y en Twitter, o llame al 303-758-4848 para escuchar las alertas sobre el ozono. También puede suscribirse a las alertas del Consejo Regional de la Calidad del Aire y obtener más información acerca de cómo proteger la calidad del aire a través del programa Simple Steps. Better Air. (Estos recursos solo están disponibles en inglés).

## The 2024 Toyota Grand Highlander was built for Colorado highways

There is quite nothing like driving the Colorado highways, mountain roads, or country dirt roads. They all lead you in the same direction, to some glorious work of nature only found in Colorado. The 2024 Toyota Grand Highlander was built for those incredible journeys.

The 2024 Toyota Grand Highlander, a hybrid MAX 2.4L 4-cylinder turbocharged, 362 HP, 400 lb-ft torque, 6-speed auto w/paddle shifters, 5,000-lb tow capacity, full-time electronic all-wheel drive and more.

For your safety and convenience, the 2024 Toyota Grand Highlander is equipped with Toyota Safety Sense 3.0 with pre-collision, front and rear parking assist with auto brake, blind spot monitor, with rear cross traffic alert, Star Safety System, color head-up display, panoramic view camera, traffic jam assist, LATCH, lower anchor & tether for children and so

much more.

The 2024 Toyota Grand Highlander's exterior is equipped with 5-door Smart Key with push button start, panoramic moon roof, hands free power liftgate and more.

Not to be outdone the 2024 Toyota Grand Highlander's interior features include 12.3" Toyota Audio Multimedia w/11 JBL speakers, leather-trimmed heated, ventilated and power front seats, digital review mirror, 3-zone auto climate control and more.

The 2024 Toyota Grand Highlander is a treat to drive on Colorado highways and overall driving. It registered 27-mpg between highway and city driving. Visit your closest Toyota dealership and test

drive one. You'll love it!



Photo courtesy: Toyota

## La Grand Highlander 2024 de Toyota está hecha para las vías de Colorado

No hay nada como la sensación de guiar por las autopistas de Colorado, sus carreteras montañosas o sus caminos reales. Todos le guían en la misma dirección - la naturaleza gloriosa que solamente se halla en Colorado. La Grand Highlander 2024 de Toyota está hecha para esa aventuras increíbles.

La Grand Highlander 2024 de Toyota, con motor híbrido y turboalimentado de 4 cilindros y 2.4 L que produce hasta 362 hp con 400 lb-pie de torsión. Hay una transmisión automática de 6 velocidades con modos de manejo, una capacidad de remolque de hasta 5,000 lb, tracción permanente en las cuatro ruedas y más.

Para su seguridad y conveniencia, la Grand Highlander 2024 de Toyota está equipada con el Toyota Safety Sense 3.0 con sistema precolisión con detector de peatones, asistencia para estacionarse (delantera y trasera) con frenado automático, monitor de punto ciego con alerta de cruce posterior, el

sistema de seguridad Star Safety, monitor de vista panorámica, asistencia en tapón de tránsito, LATCH, ancla y cinturón bajos para niños y mucho, mucho más.

El exterior de la Grand Highlander 2024 de Toyota está equipado con la llave Smart Key para cinco puertas con botón de arranque, techo panorámico de vidrio, compuerta eléctrica manos libres y más.

Para lucir invincible el interior de la Grand Highlander 2024 de Toyota cuenta con la pantalla táctil Toyota Audio Multimedia de 12.3 plg con un sistema de audio JBL, asientos tapizados en piel, asientos delanteros automáticos con calefacción y ventilación, retrovisor digital, control automático del clima en tres zonas y más.



Photo courtesy: Toyota

Que delicia es guiar la Grand Highlander 2024 de Toyota en las vías de Colorado. Tiene un estimado tren de potencia por la EPA de 27 mpg combinado. Visite su concesionario Toyota más cercano y pruebe una. ¡Le va a encantar!

## La justicia finalmente ha llegado para Trump

**CONTINUA DE PÁGINA 1**

lo había hecho Trump en varias ocasiones. El juicio, dijeron con comentarios ensayados, era innecesario, "una farsa...una broma e injusto."

Según el abogado Ryan Brackley que había sido fiscal en Manhattan antes de mudarse a Colorado, el juicio no fue así. "El caso se presentó meticulosamente y sólo requirió un juicio," dijo. El juez Merchan simplemente hizo su trabajo, agregó Brackley.

"Conocía al juez Merchan en Nueva York," dijo Brackley, ahora abogado privado en Boulder. Las críticas de que Merchan no fuese imparcial o que lo hubiesen elegido con el propósito de arruinar a Trump, son absurdas y sin evidencia, dijo. "Los jueces se asignan al azar en un caso como este."

Subrayó que Merchan "tiene un historial y una reputación de ser justo e imparcial." Juzgar este caso presentó "unas circunstancias extremas y sin precedente," agregó. Era el acusado y no el juez que creó el drama y el cuestionamiento del caso.

Durante el juicio que duró 22 días, el comportamiento de Trump, que consistía en dormir en el tribunal, hacer gestos animados y criticar en voz baja los veredictos de Merchan, resultó en 10 acusaciones de desacato al tribunal y \$10 mil en multas.

La rueda de prensa del expresidente el día después de darse el veredicto final estaba repleta de acusaciones de favoritismo y persecución, como han sido la mayoría de sus ruedas de prensa últimamente. En más de una ocasión criticó a Merchan de manera pueril y racista, llamándolo 'conflictivo, chueco y subrayando el hecho de que Merchan viniera a los Estados Unidos desde Colombia en su niñez. "Miren de dónde viene," dijo Trump en más de una ocasión durante el juicio.

La rueda de prensa de Trump cubrió todo lo que había criticado desde la sugerencia de que su equipo jurídico se veía maniatado con respecto a los testigos hasta las caracterizaciones exageradas de los procedimientos.

"No pudimos usar a nuestro experto de elecciones...todo esto lo realizó Biden y su gente...nunca ha habido un juez más conflictivo...pretenden mandar a la cárcel 187 años," clamó Trump el día después del veredicto. Una investigación de los

hechos comprobó que sus acusaciones eran falsas.

El juez Merchan no le negó entrada al experto de elecciones de Trump, pero sí puso límites a su testimonio. El equipo jurídico de Trump no hizo esfuerzo para mandar al tribunal al experto. Otros testigos fueron la simpatizante y previa portavoz de Trump, Hope Hicks y el previamente abogado personal de Trump, Michael Cohen.

El caso fue uno del estado de Nueva York y no presentado por el Departamento de Justicia de la administración Biden como alega Trump. Además, las investigaciones de los pagos silenciadores comenzaron en el 2018 muchos antes de que Biden fuera elegido.

¿De dónde sacó la sentencia de 187 años Trump? Una vez más se trata de matemáticas surrealistas. Cada uno de los 34 cargos trae una sentencia máxima de cuatro años - un total de 136 años si las sentencias se dieran consecutivamente. Casos parecidos en Nueva York han resultado en sentencias de uno a cuatro años de cárcel. Es posible que el juez busque una sentencia estatutaria sin encarcelamiento. Ese debate continúa.

Pronto Trump se debe de reportar para una entrevista con los oficiales de la corte después de la cual Merchan tomará una decisión con respecto a su sentencia.

"Va ser una pesadilla logística," dijo Brackley. El encarcelamiento potencialmente signifique que Trump se reunirá con su ex director financiero Alan Weissenberg, quien ahora está en la isla Rikers por perjurio. "Es un hombre que tiene la protección del Servicio Secreto...¿puede eso ser un factor? Merchan tendrá que arreglárselas para implementar una sentencia."

Según Brackley, Merchan tiene que decidir si a un hombre de 77 años - aunque sea un expresidente - se le puede tratar como cualquier convicto.

"El jurado lo declaró culpable convencidamente" de falsificar sus documentos comerciales para encubrir el pago de \$130 mil a una estrella de películas adultas antes de las elecciones del 2016. El juez también tiene que pesar la falta de respeto hacia él y su tribunal, dijo Brackley. Los 10 incidentes de desacato al tribunal de Trump, dijo, muestran que él "les faltaba el respeto al juez y a los testigos."

Los abogados de Trump anunciaron que apelarán el veredicto. La decisión en cuanto a la apelación no se tomará hasta después de su sentencia el 11 de julio. Los que tienen conocimiento del caso han dicho que no se van a sorprender si la apelación sea exitosa. Hay elementos legales que pueden inclinarse a favor de Trump.

Se espera que el equipo jurídico que Trump argumente que la ley bajo la cual lo hallaron culpable - la ley estatal contra la falsificación de documentos empresariales - se extendió para incluir una violación federal de campaña. Con ese punto, según Brackley, todo puede oscilar a favor de Trump. "Hay varios asuntos que son nuevos," entre ellos las instrucciones dadas al jurado que se tomarán en consideración en el proceso de apelación.

Una cosa que notaron Brackley y muchos otros que seguían el juicio fue el séquito de simpatizantes de Trump desde miembros del congreso hasta gobernadores que se vestían uniforme y procuraban influencia al jurado o, posiblemente, a Trump.

"Eso no se vio bien," dijo Brackley. "Los miembros del jurado se fijan en esas cosas...vieron el espectáculo por lo que fue." La representante de Colorado en el congreso nacional Lauren Boebert se hallaba entre el grupo. Otros presentes para el juicio, entre ellos algunos candidatos para la vicepresidencia, eran los senadores Rick Scott y Tim Scott, el candidato a la presidencia olvidado Vivek Ramaswamy y el gobernador de North Dakota Doug Burgum.

El recio veredicto no sorprendió ni a los simpatizantes de Trump ni a sus detractores. Tampoco sorprenderá una sentencia suspendida, de libertad condicional o de cárcel para Trump. Varios oficiales dicen que Trump debe ser encarcelado. El exalcalde de Denver y secretario presidencial Federico Peña cree que Trump no debe de recibir un tratamiento distinto a cualquier otro ciudadano.

"Trump ha se ha ganado los 10 incidentes de desacato al tribunal sin repercusiones," dijo Peña. El juez Merchan va a revisar la conducta de Trump y sus otros casos criminales pendientes y "determinará si el acusado se arrepiente de su conducta," agregó. Si la sentencia de Merchan incluye tiempo de cárcel, dijo Peña, "apoyaría su decisión."

# **LaVozColorado**

**Celebrating 50 years  
Thank you Colorado!**